

Title (en)
CUTTING MACHINE WITH REMOVABLE TRAY

Title (de)
SCHNEIDEMASCHINE MIT ABNEHMBARER ABLAGEPLATTE

Title (fr)
MACHINE A DECOUPER DOTEE D'UNE TABLETTE AMOVIBLE

Publication
EP 3000569 A1 20160330 (DE)

Application
EP 15185478 A 20150916

Priority
DE 102014113505 A 20140918

Abstract (en)
[origin: US2016082613A1] A slicing machine for cutting slices from lengths of food is provided. The slicing machine includes a machine housing, which retains a drive motor and a rotating blade driven by the drive motor. The machine housing includes a deposition region which is arranged in the region of the blade and has a deposition plate for holding slices that have been cut off. The deposition plate has a rotary shaft and can be rotated from a horizontal position into a vertical position. The deposition plate is rigidly connected to the machine housing or to an attachment part of the machine housing when in the horizontal position, and the deposition plate is removable from the machine housing or from the attachment part of the machine housing when in the vertical position.

Abstract (de)
Es wird eine Schneidemaschine mit einem Maschinengehäuse (11) zum Abtrennen von Scheiben von strangförmigen Lebensmitteln vorgeschlagen, die eine im Ablagebereich (12) der Schneidemaschine (1) angeordnete Ablageplatte (3) zur Aufnahme von abgetrennten Scheiben aufweist. Um die Schneidemaschine hygienisch und einfach bedienbar auszuführen, weist die Ablageplatte (3) eine Drehachse (31) auf und ist von einer horizontal ausgerichteten Position in eine vertikale Position drehbar, wobei die Ablageplatte in der horizontalen Position mit dem Maschinengehäuse (11) fest verbunden ist und in der vertikalen Position von dem Maschinengehäuse (11) abnehmbar ist.

IPC 8 full level
B26D 7/32 (2006.01); **B26D 7/00** (2006.01); **B26D 7/30** (2006.01); **B26D 1/153** (2006.01)

CPC (source: EP US)
B26D 1/15 (2013.01 - EP US); **B26D 7/00** (2013.01 - EP US); **B26D 7/0616** (2013.01 - EP US); **B26D 7/30** (2013.01 - EP US); **B26D 7/32** (2013.01 - EP US); **B26D 1/153** (2013.01 - EP US); **B26D 2210/02** (2013.01 - EP US); **Y10S 83/932** (2013.01 - EP US); **Y10T 83/182** (2015.04 - EP US); **Y10T 83/2033** (2015.04 - EP US); **Y10T 83/222** (2015.04 - EP US); **Y10T 83/6536** (2015.04 - EP US)

Citation (applicant)
• DE 8807446 U1 19881117
• EP 0216754 B1 19900418

Citation (search report)
• [AD] DE 8807446 U1 19881117
• [A] US 2479182 A 19490816 - PETERS ADOLF M
• [A] EP 2492653 A1 20120829 - BIZERBA GMBH & CO KG [DE]

Cited by
CN105313171A

Designated contracting state (EPC)
AL AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HR HU IE IS IT LI LT LU LV MC MK MT NL NO PL PT RO RS SE SI SK SM TR

Designated extension state (EPC)
BA ME

DOCDB simple family (publication)
EP 3000569 A1 20160330; **EP 3000569 B1 20161026**; **EP 3000569 B8 20170125**; DE 102014113505 A1 20160324; US 2016082613 A1 20160324; US 9969095 B2 20180515

DOCDB simple family (application)
EP 15185478 A 20150916; DE 102014113505 A 20140918; US 201514854139 A 20150915